



شراب برونشيبيريت® تى إى

سائل معد للتناول

تحتوى تعليمات الاستخدام على ما يلى:

1. ما دواء شراب برونشيبيريت تى إى وما هى دواعى استعماله؟
2. ما الاحتياطات الواجب اتخاذها قبل تناول شراب برونشيبيريت تى إى؟
3. ما طريقة تناول شراب برونشيبيريت تى إى؟
4. الآثار الجانبية المحتملة
5. ما طريقة حفظ شراب برونشيبيريت تى إى؟
6. معلومات إضافية

1. ما دواء شراب برونشيبيريت تى إى وما هى دواعى استعماله؟

دواء نباتى يتم تناوله فى حالات إصابة الشعب الهوائية بأمراض برد. ويُستخدم لتحسين أعراض التهاب الشعب الهوائية الحاد المصحوب بسعال ونزلات برد مع مخاط لزج.

2. ما الاحتياطات الواجب اتخاذها قبل تناول شراب برونشيبيريت تى إى؟

شراب برونشيبيريت تى إى لا يسمح باستخدامه إذا كنت تعاني من حساسية مفرطة من عشب الافيو أو نباتات من عائلة الأرابينج أو الزعتر أو أى نباتات شفوية (الشفويات) أو التامول أو حبق الراعى أو الكرفس أو أى من المكونات الأخرى للدواء المذكورة فى الفقرة 6.

يتوجب توخى الحرص الشديد عند تناول شراب برونشيبيريت تى إى: فى حالة الأعراض التى تستمر لأكثر من أسبوع أو فى حالة حدوث ضيق فى التنفس أو حمى أو وجود بلغم صديدي أو دموي، ينبغي زيارة الطبيب على الفور.

الأطفال:

ينبغي عدم استخدام شراب برونشيبيريت تى إى مع الأطفال الأقل من عام واحد.

تناول شراب برونشيبيريت تى إى بالتزامن مع أدوية أخرى:

يرجى الاستعلام لدى طبيبك الصيدلاني إذا كنت تتناول/تستخدم أو قيمت بتناولها/استخدامها مؤخرًا، حتى وإن كان الأمر يتعلق بأدوية غير موصوفة فى روصته طبية.

عند تناول شراب برونشيبيريت تى إى مع مواد غذائية ومشروبات:

غير موجود

الحمل والرضاعة:

استشر طبيبك أو الصيدلاني قبل تناول كل الأدوية.

ينبغي عدم استخدام شراب برونشيبيريت تى إى خلال فترتى الحمل والرضاعة بسبب عدم توفر دراسات كافية.

قيادة السيارة وتشغيل الآلات:

لا يلزم اتخاذ أى احتياطات خاصة.

معلومات هامة حول بعض المكونات الأخرى لشراب برونشيبيريت تى إى:

هذا الدواء يحتوى على نسبة 7% من حجمه على كحول.

هذا الدواء يحتوى على مجلول المالتيتول. يرجى عدم تناول شراب برونشيبيريت تى إى إلا بعد الرجوع إلى الطبيب أولاً إذا ما علمت أنك سوف تعاني من حالة عدم تحمل لبعض أنواع السكريات.

3. ما طريقة تناول شراب برونشيبيريت تى إى؟

يجب تناول شراب برونشيبيريت تى إى دائماً بدقة وفقاً للإرشادات الواردة فى تعليمات الاستخدام. يرجى استشارة طبيبك أو الصيدلي إذا لم تكن متأكدًا تمامًا من طريقة الاستخدام. إذا لم يرد خلاف ذلك فى روصته الطبيب، فتكون الجرعة المعتادة:

العمر

الجرعة الواحدة بوحدة مل (3 × اليوم)

الجرعة اليومية بالكامل

للأطفال من سن 1 إلى 5 عامًا

للأطفال من سن 6 إلى 11 عامًا

للبالغين والمراهقين بدءاً من سن 12 عامًا

3.2 مل

9.6 مل

4.3 مل

12.9 مل

5.4 مل

16.2 مل

طريقة الاستخدام:

استخدم كوب المعايير المرفق لتناول شراب برونشيبيريت تى إى 3 مرات يوميًا (صباحًا وظهرًا ومساءً) دون تخفيف أو بقليل من الماء. عند اللزوم فيمكنك إعادة الشطف باستخدام سائل (لا تستخدم الكحول)، ويفضل استخدام كوب ماء شرب. يمكن تناول شراب برونشيبيريت تى إى مع الطعام أو المشروبات أو أيضًا دون الارتباط بوجبات. إذا كنت تعاني من معدة حساسة فيفضل تناول شراب برونشيبيريت تى إى بعد الوجبات.

برج قبل الاستخدام!

مدة الاستخدام:

تحدد مدة الاستخدام على حسب مسار المرض. فى حالة الأعراض التى تستمر لأكثر من أسبوع، ينبغي زيارة الطبيب على الفور.

تناول كمية أكبر مما ينبغي من شراب برونشيبيريت تى إى:
فى حالة تناول جرعة زائدة يمكن أن تحدث الام فى المعدة وفى ورمبا إسهال. وفى هذه الحالة يرحى إبلاغ الطبيب. حيث يمكنه تحديد الإجراءات اللازمة.

نسيان تناول برونشيبيريت تى إى:

إذا ما تناولت كمية صغيرة للغاية من شراب برونشيبيريت تى إى أو نسيت تناولها، فلا تتناول ضعف الكمية مرة واحدة بعد ذلك، بل استمر فى معدل تناولك الطبيعى الذى وصفه لك الطبيب أو وفقاً لمعدل الجرعات الموضح فى دليل الجرعات.

وقف تناول شراب برونشيبيريت تى إى:

إن وقف تناول شراب برونشيبيريت تى إى هو أمر آمن وغير مضر بوجه عام.
إذا كانت لديك أى استفسارات أخرى حول استخدام الدواء، عليك بسؤال طبيبك أو الصيدلى.

4. ما الآثار الجانبية المحتملة؟

على غرار كافة الأدوية قد تتسبب شراب برونشيبيريت تى إى أيضاً فى ظهور آثار جانبية، إلا أنه ليس من الضرورى أن تظهر هذه الآثار الجانبية على كل شخص.
يتم الاعتماد على التصنيفات التالية كأساس لمعدلات تكرار حدوث الآثار الجانبية:

شائعة جداً:

أكثر من شخص من كل 10 أشخاص معالجين

شائعة:

شخص واحد إلى 10 أشخاص من كل 100 شخص معالج

عارضة:

شخص واحد إلى 10 أشخاص من كل 1,000 شخص معالج

نادرة:

شخص واحد إلى 10 أشخاص من كل 10,000 شخص معالج

نادرة جداً:

أقل من شخص من كل 10000 شخص معالج

غير معروفة:

لا يمكن تقدير معدل التكرار بناءً على البيانات المتاحة

الآثار الجانبية الخطيرة أو العلامات التى يجب عليها الانتباه إليها، والإجراءات اللازمة عند إصابتك بأى من هذه الأعراض الجانبية:

إذا حدث لك أى أثر من الآثار الجانبية التالية، عليك ألا تستمر فى تناول شراب برونشيبيريت تى إى وأن تزور الطبيب فى أسرع وقت ممكن، حيث يمكنه تحديد درجة الخطورة واتخاذ أى إجراءات إضافية ضرورية.

يمكن فى بعض الأحيان أن تحدث أعراض معدية معوية مثل الغثيان والقيء.
يمكن فى حالات نادرة أن تحدث تفاعلات فرط حساسية (تفاعلات حساسية) مصحوبة بطفح جلدى. يمكن أيضاً أن تحدث تفاعلات فرط حساسية، على سبيل المثال ضيق فى التنفس وأرتيكاريا وتورم فى الوجه والغم وأو البلعوم، فى حالة ظهور أولى علامات تفاعلات فرط الحساسية يجب عدم تناول شراب برونشيبيريت تى إى مرة أخرى.

الإبلاغ عن الآثار الجانبية

إذا لاحظت ظهور أى آثار جانبية، عليك الاتصال بطبيبك أو إلى الصيدلى. وينطبق ذلك أيضاً على الآثار الجانبية غير المذكورة فى هذه النشرة الداخلية. يمكنك أيضاً الإبلاغ عن الآثار الجانبية مباشرة إلى المعهد الاتحادى للأدوية والمنتجات الطبية، قسم التيقظ الدوائى، الكائن فى 3 شارع كورت-جورج كيسيبنجر ألى، 53175 بون، الموقع الإلكتروني www.bfarm.de.
عن طريق الإبلاغ عن الآثار الجانبية، يمكنك أنت تساهم فى توفير المزيد من المعلومات حول سلامة هذا الدواء.

5. ما طريقة حفظ شراب برونشيبيريت تى إى؟

يحفظ الدواء بعيداً عن متناول الأطفال.
يحظر تناول الدواء بعد تاريخ انتهاء الصلاحية المدون على العلبة المطوية أو العبوة. يشير تاريخ انتهاء الصلاحية إلى اليوم الأخير من الشهر.

شروط التخزين:

لا يحفظ فى درجة حرارة تزيد عن 25°م.
احفظ هذا الدواء فى عبوته الأصلية لحمايته من التعرض للضوء.

ملحوظة خاصة بالعمى الافتراضى بعد فتح العبوة:

الشراب صالح للاستخدام بعد فتح العبوة بمدة ٦ أشهر.

6. معلومات إضافية

محتويات شراب برونشيبيريت تى إى:

المواد الفعالة:

كمية 100 مل (يقابل 112 جم) من السائل للتناول تحتوى على:

16.8 جم من الخلاصة السائلة لعشب الزعتر (1:2-2.5)، المكونات المستخلصة: محلول

المستخلصة: محلول الأمونيا 10 % (م/م): الجليسرول 85 %

(م/م): إيثانول 90 % (حجم/حجم): ماء (109:1:20:70)، 1.68 جم

خلاصة سائلة من ورق الإيفو (1:1)، المكونات المستخلصة: إيثانول 70 % (حجم/حجم)

هى:

أحادى هيدرات حمض السيترينين، ماء منقى، هيدروكسى بروبيل بيتادكس، صورات البوتاسيوم، محلول المالتيتول

ملحوظة لمرضى السكر:

الجرعة الواحدة من شراب برونشيبيريت تى إى (٥.٤ مل) تحتوى فى المتوسط على 0.18 وحدة بروتين قابلة للحساب.

شكل ومحتويات عبوة شراب برونشيبيريت تى إى:

شراب برونشيبيريت تى إى متوفر فى عبوة سعة 50 مل (N1) و 100 مل (N2)
شراب برونشيبيريت تى إى عبارة عن سائل بنى نقى.

شركة الأدوية والشركة المنتجة:

BIONORICA SE
Kerschensteinerstraße 11-15
Neumarkt 92318

الهاتف: 09181 / 231-90

التليفاكس: 265-231 / 09181

الموقع الإلكتروني: www.bionorica.de

البريد الإلكتروني: info@bionorica.de

التوزيع المشترك:

PLANTAMED Arzneimittel GmbH

Kerschensteinerstraße 11-15

Neumarkt 92318

الهاتف: 09181 / 231-0

التليفاكس: 09181 / 21850

تمت آخر مراجعة لتعليمات الاستخدام هذه فى ديسمبر/كانون أول 2014.